# 7 Referências Bibliográficas:

ANDRÉ, Marli. Etnografia da Prática Escolar. Campinas, SP, Papirus, 2003.

APPLE, Michael. Política cultural e educação. São Paulo, Cortez, 2000.

ARROJO, Rosemary. Oficina de Tradução: a teoria na prática. São Paulo, Ed. Ática, 2002.

AZEVEDO, Janete. A educação como política pública. Campinas/SP, Autores Associados, 1997.

BAKTHIN, M. Marxismo e filosofia da linguagem. São Paulo, Hucitec, 1988.

BANCO MUNDIAL. Relatório sobre o desenvolvimento mundial 2000/2001. Luta contra a pobreza. Panorama Geral. Washington, 2000.

BARBOSA, Heloísa, 1999. Por que Inclusão? http://www.defnet.org.br/agora.htm

BEHARES, L. E. Novas correntes da Educação do Surdo: dos enfoques clínicos aos culturais. Revista de Educação Especial da Universidade Federal de Santa Maria, 1991.

BERNARDINO, E. L. Absurdo ou Lógica? A produção lingüística dos surdos. Belo Horizonte, Ed. Profetizando Vida, 2000.

BIROU, A. Dicionário das Ciências Sociais. Lisboa, Public. D. Quixote, 1976.

BOFF, L. A águia e a galinha: uma metáfora da condição humana. Petrópolis/RJ, Ed. Vozes, 1998.

BOTELHO, Paula. Segredos e silêncios na educação dos surdos. Belo Horizonte, Autêntica, 1998.

Linguagem e Letramento na Educação de Surdos: ideologias e práticas pedagógicas. Belo Horizonte, Ed. Autêntica, 2002.

BRASIL. LEI DE DIRETRIZES E BASES DA EDUCAÇÃO. Lei nº 9394, de 20 de dezembro de 1996. CAP.V.

BUENO, J.G.S. Crianças com Necessidades Educativas Especiais. Política Educacional e a Formação de Professores: Generalistas ou especialistas. Caxambu: ANPED, 1998. Trabalho apresentado na XXI Reunião Anula da ANPED.

CANDAU, V.M.(Org.). Sociedade, educação e cultura(s): Questões e propostas. Rio de Janeiro, Vozes, 2002.

(Coord.) Universidade, Diversidade Cultural e Formação de Professores. Relatório Final, Projeto Integrado de Pesquisa, CNPQ/PUC,2003 a.

Didática e Interculturalismo: uma aproximação. IN: LISITA, Verbena Moreira S. de S. & SOUSA, Luciana, Freire E. C. P.(Orgs.) Políticas educacionais, práticas e alternativas de inclusão escolar. Rio de Janeiro, DP&A, 2003b.

Sociedade multicultural e educação: tensões e desafios In:

Sociedade multicultural e educação: tensões e desafios.In: Candau, V.M. (Org.) Cultura(s) e educação: entre o crítico e o pós-crítico. Rio de Janeiro, DP&A, 2005.

CANCLINI, N. G. Culturas Híbridas. São Paulo, EDUSP, 2004.

CAPOVILLA, Fernando C. & RAPHAEL, Walkiria. Dicionárip Enciclopédico Ilustrado Trilíngüe de Língua de Sinais. São Paulo, Edusp, 2001.

CARVALHO, R. E. Removendo barreiras para a aprendizagem: Educação Inclusiva. Porto Alegre, Mediação, 2000.

CODO, W. (Coord.) Educação: carinho e trabalho. Petrópolis/RJ, Ed. Vozes, 1999.

COUTINHO, Maria Dolores M. da C. Mediação de esquemas na resolução de problemas de matemática por estudantes surdos. Dissertação de Mestrado. Faculdade de Letras/UFRJ, 2004.

COUTO-LENZI, Alpia F. O método "Perdoncini". In: Strobel, K. L. & DIAS, S.M.S. Surdez: abordagem geral. FENEIS, 1995.

DAUSTER, T. Um saber de fronteira: entre a Antropologia e a Educação. Poços de Caldas, ANPED, 2003.

DIRETRIZES NACIONAIS PARA A EDUCAÇÃO ESPECIAL NA EDUCAÇÃO BÁSICA. Brasília, MEC/SEESP, 2001.

DUARTE, Rosália. Pesquisa qualitativa: reflexões sobre o trabalho de campo. In: Cadernos de Pesquisa, São Paulo, n. 115, mar. 2002.

FABRIS, E.T.H.&LOPES, M.C. O olhar do cinema sobre a diferença. In:LOPES, L.P.M.& BASTOS, L.C.(Orgs.). Identidades: recortes multi e interdisciplinares. Campinas?SP, Mercado das Letras, 2002.

FAMULARO, Rosana. Intervención del intérprete de lengua señas/lengua oral en el contato pedagógico de la integración. In: SKLIAR, C. (Org.) Atualidade da Educação Bilíngue para Surdos, v.1. Porto Alegre, Mediação, 1999.

FELIPE, Tanya Amara.O signo gestual-visual e sua estrutura frasal na Língua de Sinais dos centros urbanos do Brasil. Dissertação de Mestrado, UFPE, 1988.

DIAS, S.M.S. Surdez: abordagem geral. FENEIS, 1995.
A função do intérprete ba escolarização do surdo. In: Anais do Congresso Surdez e Escolaridade: desafios e reflexões, INES, Rio de Janeiro, 2003.
FERNANDES, Eulália. Problemas Lingüísticos e Cognitivos do Surdo. Rio de Janeiro, Agir, 1989.
A função do intérprete na escolarização do surdo. In: Anais do Congresso Surdez e Escolaridade: desafios e reflexões, INES, Rio de Janeiro, 2003.
FERNANDES, Sueli. É possível ser surdo em Português? Língua de Sinais e escrita: em busca de uma aproximação. In: : SKLIAR, C. (Org.) Atualidade da Educação bilíngüe para Surdos, v.2. Porto Alegre, Mediação, 1999.
FERREIRA-BRITO, L. Similarities and Differences in two brazilian Sign Languages Studies. In: Sign Language Studies, 42: 45-46, Silver Spring, USA, Linkstok Press, 1984.
Uma abordagem fonológica dos sinais em LSCB. In: Revista Espaço, Rio de Janeiro, INES, v.1, 1990.
Integração social e educação de surdos. Rio de Janeiro, Babel, 1993.
Por uma gramática de Língua de Sinais. Rio de Janeiro, Tempo brasileiro: UFRJ, Departamento de Lingüística e Filologia, 1995.
FLEURI, R.M. (Org.). Educação intercultural: mediações necessárias. Rio de Janeiro, DP&A, 2003.
FOUCAULT, Michel. Microfísica do Poder. Rio de Janeiro, Graal, 1984.
História da Sexualidade, v.1. Rio de Janeiro, Graal, 1999.
Vigiar e Punir: nascimento da prisão. Petrópolis/RJ, Ed. Vozes, 2001.
FRANCO, Monique. A tragédia surda: uma análise multicultural crítica da inclusão. Dissertação de Mestrado, Faculdade de Educação/ UFRJ, 2001.
FRASER, Nancy. Da redistribuição ao reconhecimento? Dilemas da justiça n aera pós-socialista. In: SOUZA, J (Org.) Democracia hoje: Novos desafios para a teoria democrática contemporânea.Brasília, UnB, 2001.

FREIRE, A. M. da F. "Aquisição do português como Segunda língua: uma proposta de currículo". Revista Espaço n.9, Rio de Janeiro: I.N.E.S., P. 46-52, 1998.

FREIRE, Paulo. Ação cultural para a liberdade. Rio de Janeiro, Ed.Paz e Terra, 1977.
<u>&amp; MACEDO, D. Alfabetização: leitura do mundo, leitura da palavra.</u> Rio de Janeiro, Ed. Paz e terra, 1990.
Pedagogia da indignação: caras pedagógicas e outros escritos. São Paulo, Ed. Unesp, 2000.
FRIGOTTO, G. Delírios da Razão: crise do capital e metamoforse conceitual no campo educacional. In: GENTILI, P.(Org). Pedagogia da Exclusão: crítica ao neoliberalismo em educação. Petrópolis/RJ, Vozes, 1995.
GARCIA, B. G. O multiculturalimo na educação de surdos. IN: SKLIAR, C. (Org.) Atualidade da Educação bilíngüe para Surdos, v. 1. Porto Alegre, Mediação, 1999.
GARCIA, R.M.C. Discursos políticos sobre inclusão: Questões para as políticas públicas de Educação Especial no Brasil. Caxambu, ANPED,2001. GEE, James Paul. New people in new worlds. In: COPE, B; Kalantzis, M (Eds.) Multiliteracies:Literacy learning and design of social futures. London, Routledge, 2000.
GEERTZ, C. A interpretação das culturas. Rio de Janeiro, LTC, 1989.
GENTILI, Pablo (Org.). Pedagogia da Exclusão: o neoliberalismo e a crise da escola pública. Petrópolis/RJ, Vozes, 1995.
Escola e cidadania em uma era de desencanto. In: SILVA, Shirley& VIZIM, Marli. Educação Especial: múltiplas leituras e diferentes significados. Campinas, Mercado de Letras/ALB, 2003.
GOES, M.C.R. de. Linguagem, surdez e educação. Campinas, SP, Autores Associados, 1996.
Com quem as crianças surdas dialogam em sinais? In: LACERDA, C.B.F.de& Góes, M.C.Rafael de (Orgs.). Surdez: processos educativos e subjetividade. São Paulo, Ed. Lovise, 2000.
<u></u>
Desafios da inclusão de alunos especiais: a escolarização do aprendiz e sua constituição como pessoa. In: GOES, M.C.R.de & LAPLANE, A.L.F. de. Políticas e Práticas de Educação Inclusiva. Campinas/SP, Autores Associados 2004

<u>& LAPLANE</u>, A.L.F. de. Políticas e Práticas de Educação Inclusiva. Campinas/SP, Autores Associados, 2004.

HALL, S. A centralidade da cultura: notas sobre as revoluções do nosso tempo. Revista Educação e Realidade, Porto Alegre, UFRGS, v22(2), jul/dez,1997.

\_\_\_\_\_ Identidade cultural na Pós-Modernidade. Rio de Janeiro, DP&A, 2000.

Da diáspora: Identidade e mediações culturais. Belo Horizonte, Ed. UFMG, Brasília, UNESCO do Brasil, 2003.

HYPOLITO, Álvaro Moreira & GANDIN, Luís Armando. Educação em tempos de incertezas. Belo Horizonte, Autêntica, 2003.

KARNOPP, L. Aquisição do parâmetro configuração de mão dos sinais da LIBRAS: estudo sobre quatro crianças surdas filhas de pais surdos. Dissertação de Mestrado. Porto Alegre, Instituto de Letras e Artes, PUCRS, 1994.

KASSAR, M.C.M. Matrículas de crianças com necessidades especiais na rede de ensino regular: do que e de quem se fala? In: GOES, M.C.R.de & LAPLANE, A.L.F. de. Políticas e Práticas de Educação Inclusiva. Campinas/SP, Autores Associados, 2004.

KLEIN, Madalena. Cultura Surda e Inclusão no Mercado de Trabalho. In: THOMA, A,da Silva & LOPES, M. C. A invenção da Surdez: cultura, alteridade, identidade e diferença no campo da educação. Santa Cruz do Sul, EDUNISC, 2004.

JACOBY, R. O fim da utopia. Rio de Janeiro, Ed. Record, 2001.

LABORIT, E. O vôo da gaivota. São Paulo, Ed. Best Seller/ Círculo do Livro, 1994.

LACERDA, C.B.F.de. O intérprete de Língua de Sinais no contexto de uma sala de aula de alunos ouvintes: problematizando a questão. In: LACERDA, C.B.F. de & GOES, Mª C. R. de. (Org) Surdez: Processos Educativos e Subjetividade.São Paulo, Ed. Lovise, 2000.

O intérprete educacional de língua de sinais no ensino fundamental: refletindo sobre limites e possibilidades. In: LODI, A.C.B, HARRISON, K.M.P, CAMPOS, S.R.L de,TESKE,O.(Orgs.) Letramento e minorias. Porto Alegre, Mediação, 2003.

LACERDA, Patrícia M. Ser diferente é normal? In: Candau, V.M. (Org.) Cultura(s) e educação: entre o crítico e o pós-crítico. Rio de Janeiro, DP&A, 2005.

LANE, H. A máscara da benevolência: a comunidade surda amordaçada. Lisboa, Instituto Piaget, 1992.

LAPLANE, A.F. de. Notas para uma análise dos discurdos sobre inclusão escolar.In: GOES& LAPLANE. Política e Práticas de Educação Inclusiva. Campinas/SP, Autores Associados, 2004.

LARROSA, J. & SKLIAR, C. Habitantes de Babel: políticas e poéticas da diferença. Belo Horizonte, Autêntica, 2001.

LEITE, Emeli Marques Costa Leite. Os papéis do intérprete de Libras na Sala de Aula Inclusiva. Dissertação de Mestrado. Faculdade de Letras/UFRJ. 2004.

LOUREIRO, Vera Regina. Aquisição tardia de Língua de Sinais por surdos adultos: cosntruindoi possibilidades de significação e inserção no mundo social. Dissertação de Mestrado. Faculdade de Letras/UFRJ, 2004.

LOPES, Maura C. Relações de poderes no espaço multicultural. In: SKLIAR, C. A surdez: um olhar sobre as diferenças. Porto Alegre, Editora Mediação, 1998a.

LÜDKE, Menga & ANDRÉ, Marli. E.D. Pesquisa em Educação: Abordagens Qualitativas, São Paulo, EPU, 1986.

LULKIN, Sergio. O silêncio disciplinado. A invenção dos srudos a partir das rpresentações ouvintes. Dissertação de Mestrado- UFRGS/FACED – Porto Alegre, 2000.

MAGALHÃES, M. C. C. "Contribuições da pesquisa sócio histórica para a compreensão dos textos interacionais da sala de aula de línguas: foco na formação do professor". The ESPecialist vol. 17/1 pp1-18, 1996.

MALINOWSKI, B.Argonautas do Pacífico Ocidental. São Paulo, Ed. Abril, Coleção Os Pensadores, 1978.

MANTOAN, Maria Teresa. Inclusão escolar: o que é? Por que? Como fazer? São Paulo, Moderna, 1998.

MARTINS, J.S. Exclusão social e a nova desigualdade. São Paulo, Ed. Paulus, 1997.

MAZZOTA, Marcos J. Silveira. Educação Especial no Brasil:História e Políticas Públicas. SãoPaulo, Cortez, 1996.

MCLAREN, Peter. Multiculturalismo Crítico. São Paulo, Cortez, 1997.

Multiculturalismo Revolucionário: Pedagogia do dissenso para o novo milênio. Porto Alegre, Ed. Artmed, 2000.

MIRANDA, Wilson. Comunidade dos Surdos: olhares sobre os contatos culturais. Dissertação de

Mestrado- UFRGS/FACED – Porto Alegre, 2001.

MOURA, M.C., LODI, A C.B.& PEREIRA, M.C. da C. Língua de Sinais e Educação de Surdos.

São Paulo, TEC ART, 1993. Série Neiropsicologia, v.3.

MÜLLER, Ana Claudia. Narrativas surdas: Entre Representações e Traduções. Disertação de Mestrado. Departamento de Educação PUC-RIO, abril de 2002.

MOITA LOPES, L.P. Identidades Fragmentadas. Campinas/SP, Mercado das Letras, 2002.

MOREIRA, A.F. B. Currículom diferença cultural e diálogo. Educação & Sociedade, Campinas,v.23(79), ago.2002.

A escola poderia avançar um pouco no sentido de melhorar a dor de tanta gente.In: COSTA, Marisa V. A escola tem futuro? Rio de Janeiro, DP&A, 2003.

MOUDA Maria Cardia da O Canda anniala anna anna idantidada C2

MOURA, Maria Cecília de. O Surdo: caminhos para uma nova identidade. São Paulo, RevinteR2000.

MOURA, Mª Cecília, LODI, Ana Cláudia B. & PEREIRA. MªCristina da C. Língua de Sianis e Educação de Surdos. São Paulo, Tec Art, 1993. Série de Neuropsicologia, v.3.

MRECH, M. L. Os desafios da Educação Especial: O Plano Nacional de educação e a Universidade Brasileira. In: Revista Brasileira de Educação especial, São Paulo, UNIMEP, 1999, v.3.

OMOTE, Sadao. Normalização, integração, inclusão...In: Revista Ponto de Vista. Florianópolis, v.1(1), UFSC, 1999.

PIERUCCI, A. F. Ciladas da diferença. São Paulo, USP, Curso de Pós-Graduação em Sociologia, Editora 34, 1999.

PERLIN, Gládis T.T. & Quadros, R. M. Educação de surdos em escola inclusiva? In: Revista Espaço, INES, Rio de Janeiro, n.7, jun.1997.

	Identidades	Surdas.In:	Skliar,	C.(Org.)	A	surdez,	um	olhar
sobre as diferenças. I	Porto Alegre	, Mediação	, 1998a.					

Identidades surdas e inclusão. In: Anais do Seminário surdez, Educação e Cidadania: Refletindo sobre os processos de Exclusão e Inclusão. Rio de Janeiro, INES/MEC, 1998b.

Identidade surda e currículo. In: LACERDA, C.B.F.de& Góes, M.C.Rafael de. Surdez: processos educativos e subjetividade. São Paulo, Ed. Lovise, 2000.

O lugar da cultura surda.In: THOMA, A da Silva & LOPES, M. C. (Orgs.). A invenção da Surdez: cultura, alteridade, identidade e diferença no campo da educação. Santa Cruz do Sul, EDUNISC, 2004.

PRIETO, Rosângela. Política educacional brasileira pós 1988: o que podemos dizer sobre a Escola para Todos, na perspectiva do atendimento de alunos com necessidades educacionais especiais? In: Anais do Congresso Educação de Surdos: múltiplas faces do cotidiano escolar. Rio de Janeiro, INES/MEC, 2004.

QUADROS, Ronice Muller de. Educação de Surdos: a aquisição da linguagem. Porto Alegre, Artes Médicas, 1997.

Situando as diferenças implicadas na educação de surdos: inclusão/exclusão. Revista Ponto de Vista, UFSC, n 4, 2002-2003.

O tradutor e intérprete de Língua brasileira de Sinais e Língua Portuguesa. Secretaria de Educação Especial/Programa Nacional de Apoio à Educação de Surdos. Brasília, MEC/SEESP, 2004.

REIS, Vânia P. F. A criança surda e seu mundo: o estado da arte, as políticas e as intervenções necessárias. Dissertação de Mestrado, Faculdade de Educação/UFES. 1992.

REVER, Judith. Michel Foucault: conceitos essenciais. São Paulo, Ed. Claraluz, 2004.

ROCHA, Solange. Histórico do INES. In: Revista Espaço: edição comemorativa dos 140 anos. INES/MEC, 1997.

ROCKWELL, Elsie. Etnografia e teoria na pesquisa educacional. In: EZPELETA, J.& ROCKWELL, E.(Orgs.) Pesquisa Participante. São Paulo, Cortez Ed., 1989.

RODRIGUES, Jane Teresinha D. O ver, o agir e o sentir do surdo frente à Educação Inclusiva. Dissertação de Mestrado. Departamento de Pedagogia/UNIJUÍ, 2000.

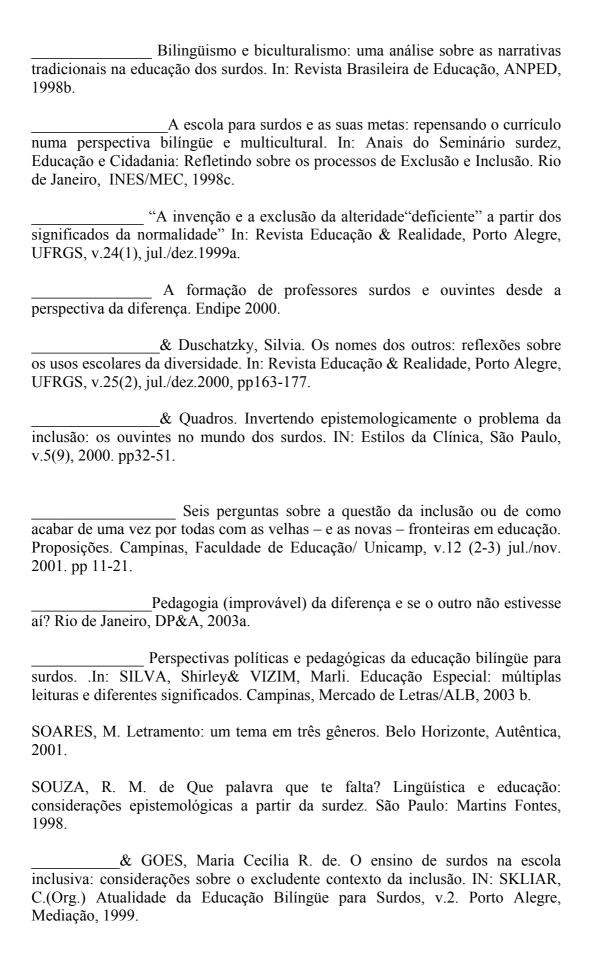
SÁ, Nídia Regina L. de. Cultura, Poder e Educação de Surdos. Manaus, Ed. da Universidade Federal do Amazonas, 2002.

SACKS, Oliver. Vendo vozes. Rio de Janeiro, Imago Editora, 1990.

SANCHEZ, Carlos. La Lengua escrita: esse esquivo objeto de la pedagogia para sordos y oyentes. In: SKLIAR, C.(Org.). Atualidade da Educação Bilíngüe para Surdos, v.2. Porto Alegre, Mediação, 1999.

SANTOMÉ, J.T. As culturas negadas e silenciadas no currículo. In: SILVA, T. T. da. Alienígenas na sala de aula: uma introdução aos estudos culturais em educação. Petrópolis/RJ, Vozes, 1995.

SANTOS, Boaventura de Sousa. Pela mão de Alice: o social e o político na pósmodernidade. São Paulo, Cortez, 1996.
Uma concepção multicultural dos direitos humanos. In: Lua Nova, Revista de cultura e política. Brasil: CEDEC, 1997.
<u>Dilemas de nosso tempo: globalização, multiculturalismo e conhecimento. ( www.curriculosemfronteiras.org</u> .)
SARMENTO, Manoel Jacinto. O estudo de caso etnográfico. In: ZAGO, Nadir; CARVALHO, Marília Pinto; VILELA, Rita T.(Orgs.). Itinerários de Pesquisa: Perspectivas qualitativas em Sociologia da Educação. Rio de Janeiro, DP&A, 2003.
SASSAKI, Romeu K. O Processo de inserção escolar pela integração e pela inclusão. Bibliografía parcial em Português compilada em 1999. (www. Educacaoonline.pro.br)
SAWAIA, Bader (Org.). As artimanhas da exclusão: análise psicossocial e ética da desigualdade social. Petrópolis, Vozes, 2002.
SEMPRINI, Andrea. Multiculturalismo.Bauru/SP, EDUSC, 1999.
SHIROMA, E.O. A outra face da inclusão. In: TEIAS. Revista da Faculdade de Educação/UERJ. Rio de Janeiro, Faculdade de Educação/UERJ, n 03, 2001, pp29-37.
SILVA, Jailson de Souza. Identidade, território e práticas culturais: a experiência do Centro de Estudos e Ações Solidárias da Maré – Ceasm. IN: HOLLANDA, H.B. de (Org.) Cultura e desenvolvimento, Aeroplano, 2004.
SILVA, Shirley. Educação Especial- entre a técnica pedagógica e a política educacional.In: SILVA, Shirley& VIZIM, Marli. Educação Especial: múltiplas leituras e diferentes significados. Campinas, Mercado de Letras/ALB, 2003.
SILVA, Tomas Tadeu da. A política e a epistemologia do corpo normalizado. In: Revista Espaço, INES, n.08, dez.1997.
Teoria cultural e educação: um vocabulário crítico. Belo Horizonte, Autêntica, 2000.
(Org). Identidade e Diferença: a perspectiva dos Estudos Culturais. Petrópolis/RJ, Vozes, 2003.
SKLIAR,C.(Org). Educação & Exclusão: abordagens sócio-antropológicas em Educação Especial. Porto Alegre, Mediação, 1997.
Os estudos surdos em educação: problematizando a normalidade. In SKLIAR, C. (org.) A surdez: um olhar sobre as diferenças. Porto Alegre, Editora Mediação, 1998a.



Práticas alfabetizadoras e subjetividade. IN: LACERDA, C.B.F.de & Góes, M.C.Rafael de. Surdez: processos educativos e subjetividade. São Paulo, Ed. Lovise, 2000.

& CARDOSO, S.H.B. Inclusão escolar e linguagem recvisitano os PCNs. IN: Proposições, Faculdade de Educação/Unicamp, v.12(2-3), jul/nov.2001.

SPINK, M.J.(Org.) Práticas discursivas e produção de sentidos no cotidiano; aproximações teóricas e metodológicas. São Paulo, Ed. Cortez, 2004. STAINBACK, S. & STAINBACK, W. Inclusão um guia para professores. Porto Alegre, ARTMED, 1999.

TAVARES, Laura Soares. Os custos sociais do ajuste neoliberal na América Latina. São Paulo, Cortez, 2002.

TAYLOR, Charles. A política do Reconhecimento. In: Argumentos Filosóficos. São Paulo, Ed. Loyola, 2000.

A distorção objetiva das culturas. Folha de São Paulo, 11 ago.2001. Caderno Mais!

TESKE, Ottmar. A relação dialógica como pressuposto na aceitação das diferenças: p processo de formação das comunidades surdas. In: In SKLIAR, C. (org.) A surdez: um olhar sobre as diferenças. Porto Alegre, Editora Mediação, 1998a.

A função do intérprete na escolarização do surdo.In: Anais do Congresso Surdez e Escolaridade: desafios e reflexões, INES, Rio de Janeiro, 2003a.

Letramento e minorias numa perspectiva das ciências sociais. In: LODI, A.C.B., HARRISON, K.M.P., CAMPOS, S.R.L de,TESKE,O.(Orgs.) Letramento e minorias. Porto Alegre, Mediação, 2003.

TIBALLI, E. F. Arantes. Estratégias de inclusão frente à diversidade social e cultural na escola. IN: LISITA, Verbena Moreira S. de S. & SOUSA, Luciana, Freire E.C P.(Orgs.).Políticas educacionais, práticas e alternativas de inclusão escolar. Rio de Janeiro, DP&A, 2003.

TURA, Mª de Lourdes Rangel. A observação do cotidiano escolar. In: ZAGO, Nadir: CARVALHO, Marília Pinto: VILELA, Rita T. (Org.) Itinerários de Pesquisa: Perspectivas qualitativas em Sociologia da Educação. Rio de Janeiro, DP&A, 2003.

UNESCO. Declaração de Salamanca e Linha de Ação Sobre Necessidades Educativas Especiais. Brasília, CORDE, 1994.

UNICEF. Declaração Mundial Sobre Educação Para Todos e Plano de Ação para Satisfazer as Necessidades Básicas de Aprendizagem. Trad. Mª de Lourdes Menezes e outros. Brasília, 1991.

VEIGA-NETO, Alfredo. Incluir para saber. Saber para incluir. In: Proposições, Faculdade de Educação/ Unicamp, v.12 (2-3) jul./nov. 2001. pp 11-21.

VELHO, Gilberto. O desafio da cidade: novas perspectivas da Antropologia brasileira, Rio de Janeiro, Ed. Campus, 1980.

Individualismo e Cultura. Notas para uma Antropologia da Sociedade Contemporânea. Rio de Janeiro, Zahar, 1997.

<u>& KUSCHINIR, K. (Orgs.) Mediação, Cultura e Política. Rio de Janeiro, Aeroplano, 2001</u>

VYGOTSKY, L. S. A formação Social da Mente: o desenvolvimento dos processos psicológicos superiores. São Paulo: Martins Fontes, 1991a.

Pensamento e Linguagem, Martins Fontes, 1991b.

WERNECK, Claudia. Ninguém mais vai ser bonzinho na sociedade inclusiva. Rio de Janeiro, WVA, 1997.

# **ANEXOS**

### A EDUCAÇÃO QUE NÓS SURDOS QUEREMOS

DOCUMENTO ELABORADO PELA COMUNIDADE SURDA A PARTIR DO PRÉ-CONGRESSO AO V CONGRESSO LATINO AMERICANO DE EDUCAÇÃO BILINGUE PARA SURDOS, REALIZADO EM PORTO ALEGRE/RS, NO SALÃO DE ATOS DA REITORIA DA UFRGS NOS DIAS 20 A 24 DE ABRIL DE 1999

### SUMÁRIO

1. Políticas e práticas educacionais para surdos

**Direitos Humanos** 

A escola de Surdos

As classes especiais para surdos

As reações entre o professor surdo e o professor ouvinte

2. Comunidade, cultura e identidade

A identidade surda

As Línguas de Sinais

O currículo da Escola de Surdos

A relação entre a escola de surdos e a comunidade surda

As relações com a família

As Artes Surdas

As culturas Surdas

3. Formação do profissional surdo

Geral

Os educadores surdos

O instrutor de língua de Sinais

O monitor surdo

O pesquisador surdo

Os surdos universitários s

## 1. POLÍTICAS E PRÁTICAS EDUCACIONAIS PARA SURDOS

### **DIREITOS HUMANOS**

- 1. Propor o reconhecimento da língua de sinais como língua da educação do Surdo em todas as escolas e classes especiais de surdos.
- 2. Assegurar a toda criança surda o direito de aprender línguas de sinais e também português e outras línguas.
- 3. Assegurar às crianças, adolescentes e adultos surdos, educação em todos os níveis, como pressuposto a uma capacitação profissional.
- 4. Levar ao conhecimento das escolas os direitos dos surdos. Promover a conscientização sobre questões referentes aos surdos.
- 5. Recomendar que programas televisivos não veiculem posturas que gerem atitudes discriminatórias contra o uso da língua de sinais e direitos dos surdos defendendo posturas ouvintistas.
- 6. Levar em conta o conhecimento da língua de sinais para a escolha dos professores de surdos. Entende-se como prova de conhecimento em língua de sinais: certificado específico de curso reconhecido pelas Associações e Federações de Surdos, com aprovação posterior em banca constituída pela comunidade surda.
- 7. Propor iniciativas visando impedir preconceitos contra surdos.
- 8. Criar cursos noturnos para jovens e adultos surdos no ensino fundamental, médio, superior, supletivos, cursos profissionalizantes, em que os professores usem língua de sinais ou em que haja intérpretes da mesma.
- 9. Regularizar ou implementar o ensino para os surdos onde quer que eles estejam presentes.
- 10. Usar da tecnologia na comunicação com surdos em escolas e locais públicos uma vez que se tem constatado que a tecnologia ajuda na aquisição do português escrito.
- 11. Buscar recursos para a manutenção de uma Central de Intérpretes para atender aos surdos de Classe Especial, de Integração e Faculdades.
- 12. Formular políticas públicas para levantamento e atendimento educacional de crianças de rua surdas.
- 13. Propor uso de legenda na mídia televisiva, particularmente nos momentos de noticiário regular extraordinário, o que favorece a compreensão pelos surdos.

- 14. Realizar estudos a fim de levantar a real situação educacional dos surdos: escolaridade, número de surdos não atendidos, evadidos, analfabetos, etc.
- 15. Em educação, assegurar ao surdo o direito de receber os mesmos conteúdos que os ouvintes, mas através de comunicação visual. Formas conhecidas, em comunicação visual importantes para o ensino do surdo são: línguas de sinais, língua portuguesa, e outras línguas no que tange à escrita leitura e gramática
- 16. Respeitar a decisão do surdo em usar ou não aparelho de audição. Não impor o uso do mesmo, nenhum surdo pode ser obrigado a usar aparelho auditivo, já que esta decisão deve ser consciente.
- 17. Nos concursos vestibulares os surdos devem contar com intérpretes na ocasião das provas e a prova de português deve ter critérios especiais de avaliação.
- 18. Em concursos públicos onde o surdo concorre com outros deficientes sua prova de português também precisa ser analisada com critérios específicos e inclusive com presença de intérpretes.
- 19. Incorporar aos currículos dos cursos superiores disciplinas que abordem: língua de sinais e outras informações sobre culturas surdas, particularmente nos cursos de formação de médicos, fonoaoudiólogos e outros que irão trabalhar com surdos.
- 20. Promover a recuperação daqueles indivíduos surdos que por muitos anos foram mantidos no "cativeiro" dos ouvintes, possibilitando sua integração à sociedade.
- 21. Repensar o destino do patrimônio dos surdos, assim como o patrimônio das escolas de surdos quando deixam de existir.
- 22. Considerar que a integração/inclusão é prejudicial à cultura, à língua e à identidade surdas.
- 23. Propor o fim da política de inclusão/integração, pois ela trata o surdo como deficiente e, por outro lado, leva ao fechamento de escolas de surdos e/ou ao abandono do processo educacional pelo aluno surdo.
- 24. Considerar que a integração da pessoa surda não passa pela inclusão do surdo em ensino regular, devendo o processo ser repensado.

### A ESCOLA DE SURDOS

- 25. Elaborar uma política de educação de surdos com escolas específicas para surdos.
- 26. Considerar que a escola de surdos é necessária e deve oferecer educação voltada para princípios culturais e humanísticos, promovendo o desenvolvimento

de indivíduos cidadãos e sendo um centro de encontro com o semelhante para produção inicial da identidade surda.

- 27. Enfatizar a urgência da criação de creches e escolas de ensino fundamental e ensino médio para a população de surdos da capital e interior. Devem ser criadas mais escolas de surdos nos municípios e na capital, se possível centralizando estas escolas nos municípios pólo.
- 28. Articular as várias escolas de surdos, criando espaço de discussão a fim de qualificar a educação de surdos.
- 29. O ensino dos surdos que precisam de apoio visual para se comunicar não devem ser incluídos nas listas de inclusão na educação infantil, ensino fundamental, e ensino médio. Eles precisam do suporte que somente a escola de surdos pode dar.
- 30. Implementar ensino para surdos adultos nas escolas de surdos. Ampliar as escolas de surdos com oferta de escola noturna para surdos. Criar e ampliar o ensino à surdos adultos, visto que há uma população surda analfabeta, com baixo nível escolar ou que abandonou a escola por não conseguir acompanhar conteúdos ou, ainda, por necessitar de uma educação de melhor qualidade.
- 31. Solicitar informação visual e/ou legendada nas escolas de surdos, como também a instalação de sistema luminoso na campainha.
- 32. Propor o fim da divisão por etapas nas séries iniciais para surdos: 1ª série 1ª etapa, 1ª série 2ª etapa, etc.
- 33. Revisar o papel das clínicas junto às escolas de surdos no sentido de que a educação do surdo não seja clínica.
- 34. Considerar que as escolas de surdos devem ter intérpretes em todos os eventos e para os momentos de diálogo com a família de pais surdos e entre familiares ouvintes e filhos surdos.

### AS CLASSES ESPECIAIS PARA SURDOS

Se não houver escolas de surdos no local e for necessário programa de surdos à distância com classes especiais para surdos ou em municípios pólo, a comunidade a comunidade surda recomenda que:

- 35. Nas classes especiais, que os surdos não sejam tratados como deficientes, mas como pessoas com cultura, língua e comunidade diferente.
- 36. Seja incentivado, mostrado e estimulado o uso da línguas de sinais pelo surdo, indo ao encontro de seu direito de ser e de usar a comunicação visual para estruturar uma língua de sinais coerente.

- 37. A aquisição da identidade surda seja considerada de máxima importância, tendo em vista que a presença de professor surdo e o contato com a comunidade surda possibilitam ao surdo adquirir sua identidade.
- 38. Sejam introduzidas palestras sobre cultura surda nas escolas com classe especial para surdos.
- 39. Garanta-se atendimento adequado nas escolas onde há classe especial de surdos no sentido de acabar com sentimentos de menos-valia e que os surdos recebam ensino adequado.
- 40. Implantem-se sistemas de alarme luminoso, cabinas de telefone tdd ou fax em escolas com classe especial de surdos.
- 41. Promova-se a criação um banco de dados sobre a situação dos direitos dos surdos, bem como sobre sua cultura e história, visando a promoção da identidade surda na escola com classe especial.
- 42. Apoie-se a definição de ações de valorização da comunidade e cultura surda na escola com classe especial.
- 43. Trabalhe-se com os surdos e suas famílias no sentido de que a família adquira a língua de sinais.
- 44. Seja implantado um Programa de Pais garantindo o acesso a informação e assessoramento adequados.

# AS RELAÇÕES ENTRE PROFESSOR OUVINTE E O PROFESSOR SURDO

- 45. Propor que administradores, professores de surdos e funcionários aprendam a língua de sinais.
- 46. Promover a capacitação dos professores de surdos no sentido de que os mesmos tenham linguagem acessível em línguas de sinais para atender aos educandos surdos.
- 47. Garantir a formação e atualização dos professores ouvintes de surdos de modo a assegurar qualidade educacional. Formar (cursos superiores e de extensão) os professores de surdos, com capacitação dos mesmos no conhecimento da cultura, comunidade e língua dos surdos.
- 48. Garantir que as relações entre professores surdos e professores ouvintes sejam igualitárias

- 49. Assegurar que nas reuniões de escolas de surdos, os professores surdos tenham direito a intérpretes e a entender o que está sendo falado, tendo suas opiniões respeitadas e debatidas como são as dos professores ouvintes.
- 50. Assegurar que o professor surdo tenha direito e prioridade de trabalho em escola de surdos.
- 51. Considerar os professores surdos como educadores.
- 52. Garantir a equiparação salarial entre professores surdos e ouvintes, respeitando o plano de carreira em vigor.

### 2.COMUNIDADE, CULTURA E IDENTIDADE

### A IDENTIDADE SURDA

- 53. Substituir o termo de "deficiente auditivo" por surdo considerando que o deficiente auditivo e o surdo não têm a mesma identidade: o deficiente auditivo usa comunicação auditiva, tendo restos auditivos que podem ser corrigidos com aparelhos; o surdo usa comunicação visual (línguas de sinais) e não usa comunicação auditiva.
- 54. Incentivar o contato do surdo com a comunidade surda, pois a construção das identidades surdas se dá prioritariamente no contato com outros surdos.
- 55. Reconhecer que a pessoa surda é um sujeito com identidade surda. O objetivo de mudar o surdo para torná-lo igual a um ouvinte é um desrespeito à sua identidade e à sua condição de cidadão.
- 56. Evitar que o surdo seja obrigado a aceitar a representação da identidade ouvinte o chamado ouvintismo.

### AS LÍNGUAS DE SINAIS

- 57. Oficializar a língua de sinais nos municípios, estados e a nível federal.
- 58. Propor o reconhecimento e a regulamentação da língua de sinais a nível federal, estadual e municipal para ser usada em escolas, universidades, entidades e órgãos públicos e privados.

- 59. Considerar que as línguas de sinais são línguas naturais das comunidades surdas, constituindo línguas completas e com estrutura independente das línguas orais.
- 60. Considerar que as línguas de sinais expressam sentidos ou significações que podem facilmente ser captados e decodificados pela visão.
- 61. Propor contato obrigatório com Associações ou Federações de Surdos para a formação de pessoas com prática e conhecimento em língua de sinais.
- 62. Considerar que a língua de sinais tem regras gramaticais próprias.
- 63. Considerar que a língua de sinais favorece aos surdos o acesso a qualquer tipo de conceito e conhecimento existentes na sociedade.
- 64. Observar que a língua de sinais é uma das razões de ser da escola de surdos, assim como existem escolas em outras línguas (espanhol, inglês...).
- 65. Reconhecer a língua de sinais como língua da educação do surdo, já que é expressão das cultura/s surda/s Língua e cultura não indissociadas.
- 66. Considerando que a língua de sinais é própria da comunidade surda, garantir que o ensino de línguas de sinais seja exclusiva dos instrutores surdos. É necessário que os instrutores surdos sejam capacitados para o ensino da mesma, com formação específica.
- 67. Respeitar o uso da escrita pelo surdo com sua estrutura gramatical diferenciada. A cultura surda merece ser registrada e traduzida para outra língua.
- 68. Observar que a evolução cultural da comunidade surda se dá a partir do registro escrito, da filmagem, de fotos, desenhos... que são meios que possibilitam o acúmulo do conhecimento.

### O CURRÍCULO DA ESCOLA DE SURDOS

- 69. Criar programas específicos para serem desenvolvidos antes da educação escolar da criança surda visando à fluência em língua de sinais.
- 70. Utilizar a língua de sinais dentro do currículo como meio de comunicação.
- 71. Fazer da língua de sinais uma disciplina no currículo, envolvendo o ensino de sua morfologia, sintaxe, e semântica.
- 72. Elaborar para as escolas de surdos, uma proposta pedagógica, orientada pela comunidade surda e por equipe especializada em educação do surdo.

- 73. Reestruturar o currículo atendendo às especificidades da comunidade surda, incluindo no planejamento curricular disciplinas que promovam o desenvolvimento do surdo e a construção de sua identidade.
- 74. Fazer com que a escola de surdos insira no currículo as manifestações das cultura/s surda/s: pintura, escultura, poesia, narrativas de história, teatro, piadas, humor, cinema, história em quadrinhos, dança e artes visuais, em sinais. A implantação de laboratórios de cultura surda se faz necessária.
- 75. Contar com a ajuda de professores e pesquisadores surdos na mudança do currículo, para o qual devem ser consideradas inclusive as especificidades da comunidade surda, incluindo para os surdos os mesmos conteúdos que para as escolas ouvintes.
- 76. Usar a comunicação visual para o ensino dos surdos em suas formas: línguas de sinais, escrita em sinais, leitura e escrita do português. Considerar que existe toda uma problemática na aprendizagem do português, que deve ser considerada como segunda língua.
- 77. Informar os surdos sobre educação profissional, propostas salariais e acesso a cursos profissionalizantes e concursos.
- 78. Contra-indicar uso de livros e materiais didáticos que ofereçam imagens estereotipadas, responsáveis por manter discriminações em relação aos surdos.
- 79. Criar livros e histórias onde apareça o sujeito surdo sem presença de estereótipos.
- 80. Oferecer aos educandos surdos o conhecimento de tecnologia de apoio, ou seja: os aparelhos especiais para uso de surdos, por exemplo, aparelhos TDD, TV com decodificador de legenda e equipamentos luminosos para construções e trânsito.
- 81. Conhecer a história surda e seu patrimônio, os quais proporcionam o estabelecimento de sua identidade surda.

# A RELAÇÃO ENTRE A COMUNIDADE SURDA E A ESCOLA DE SURDOS

- 82. Fazer com que todos os surdos, inclusive crianças e adolescentes, tenham direito à convivência e proximidade com a comunidade de surdos.
- 83. Recomendar como necessária a interação entre escola de surdos e comunidade surda.

# AS RELAÇÕES COM A FAMÍLIA

- 84. Fornecer através da escola, Secretarias de Saúde, S.U.S. e Associações, um suporte com informações qualificadas às famílias a fim de auxiliá-las a enfrentar as vivências relativas a surdez.
- 85. Formar equipes com presença de surdos, instrutores surdos, professores, agentes comunitários e membros da comunidade para trabalhar em conjunto com famílias de surdos.
- 86. Prestar assistência aos pais surdos com filhos ouvintes propiciando a presença de um intérprete em reuniões na escola em que este estuda, fazendo com que os pais ou a escola arquem com as despesas deste profissional intermediado.
- 87. Liberar do trabalho nos horários necessários os pais que têm filhos surdos, para realizarem cursos de língua de sinais conforme suas necessidades.
- 88. Promover esclarecimentos a pais com filhos surdos para que estes possam viver e desfrutar de uma vida normal como surdos.
- 89. Transmitir aos pais, irmãos e familiares a orientação para que seja utilizada língua de sinais na comunicação com a criança surda.

#### AS ARTES SURDAS

- 90. Considerar que em nossas escolas, existem pequenas ou mínimas referências ou quase nada de iniciação a arte surda. Nota-se que muitas escolas ainda primam pelo uso de coral de surdos, que não condiz com a expressão da arte surda. O coral pode se tornar uma arte surda, desde que visualmente expressivo e dirigido por um surdo.
- 91. Observar que os alunos surdos precisam de contato com a arte surda, tal como é mostrada na história, no dia-a-dia do surdo com sua produção de significados.
- 92. Levar os surdos ao contato com artistas surdos e com a arte surda através de fotos, vídeos, pinturas, esculturas, teatro.
- 93. Considerar que os olhos, as mãos, a expressão corporal e facial sinais referenciais para os surdos.
- 94. Despertar os surdos para a arte, a fim de que possam expressar sua identidade surda através da mesma.
- 95. Ver a arte surda como forma de significação que produz certas características determinantes para a diferença e as construções históricas e culturais.

- 96. Colocar a pergunta: por que vivemos num complexo tão desumano em relação à arte surda?
- 97. Considerar que há artistas surdos em diferentes contextos como atores, poetas em língua de sinais, pintores, mágicos, escultores, contadores de histórias e outros, tais como os cineastas.
- 98. Adotar como estratégia relevante para a arte nas escolas a discussão com os alunos sobre como criar a arte surda.
- 99. Incentivar o teatro, a poesia, a pintura e pesquisas na história, na comunidade surda e outros. Artistas surdos ou debates na comunidade surda sobre a arte seriam bem vindos para incentivar os alunos "desgastados" pela exclusão da arte nas escolas de surdos.
- 100. Observar que o uso das imagens sobre o surdo na sala de aula precisa conter algo dos surdos. Um bom ponto de pesquisa está na Internet, onde há sites de surdos que trazem imagens autênticas de surdos.
- 101. Considerar necessário o conhecimento da arte e expressão surda por parte dos professores, que precisam conhecer a arte surda para que o aluno surdo possa desenvolver sua criatividade e não se envergonhe ou esconda a sua arte.
- 102. Reconhecer que alguns surdos tem dons muito próprios para a arte de expressão corporal e ela deve ser incentivada pela família, escola ou associação de surdos.
- 103. Assegurar que a arte a ser usada na escola não se resuma a pintar desenhos "pré-feitos por professores", ou "cantar" músicas que são destituídas de significado para a cultura surda.
- 104. Repensar e discutir a arte surda no que ela representa em suas implicações políticas.
- 105. Encorajar os surdos para a busca de significados que expressem a/s cultura/s surda/s.

### AS CULTURAS SURDAS

- 106. Promover a/s cultura/s surda/s através de história, arte, direitos dos surdos, tecnologia e escrita de sinais, privilegiando os meios visuais em sua produção, veiculação e acesso.
- 107. Promover a criação de bibliotecas visuais nas escolas e o acesso a esse acervo pela comunidade surda.
- 108. Encaminhar solicitação de espaço especial na TV para programas sócioculturais-artistícos e educacionais de surdos.

- 109. Estimular entre as crianças surdas a criação de significados e a vivência das cultura/s surda/s.
- 110. Estimular as crianças a produzirem histórias clássicas em língua de sinais, registrando-as na escrita de sinais, em vídeo, desenhos ou pintura.

### 3. FORMAÇÃO DO PROFISSIONAL SURDO

#### **GERAL**

- 111. Desenvolver ao máximo a educação e a formação das pessoas surdas.
- 112. Criar cursos profissionalizantes para surdos nas escolas de surdos de 2º Grau.
- 113. Criar cursos específicos para surdos como instrutores de língua de sinais, solicitando junto às Associações e Federações de Surdos, que devem ser o centro de apoio das pessoas que as procuram.

### OS EDUCADORES SURDOS

- 114. Buscar a formação de profissionais surdos a nível acadêmico, nas áreas afins, tendo em vista o direito que os surdos tem em serem educados na sua própria Língua.
- 115. Recomendar ao professor surdo a reflexão sobre a representação de sua identidade surda, uma vez que ele é, fundamentalmente, um modelo de identidade para a criança surda.
- 116. Garantir que a escola de surdos tenha a presença de profissionais que sejam surdos, já que devem ser ouvidos quando se trata de questões próprias de sua comunidade.
- 117. Assegurar que no curso de formação para os professores surdos exista currículo específico sobre todas as implicações da surdez ( educacionais, culturais, vocacionais...), bem como sobre língua de sinais ( estrutura, morfologia, sintaxe...).
- 118. Considerar que a formação específica e o trabalho do professor surdo, enquanto profissional, são necessários. É importante que o professor surdo esteja engajado nas lutas da comunidade surda..
- 119. Incentivar na comunidade surda a escolha pelas carreiras de licenciatura.

### OS INSTRUTORES DE LÍNGUA DE SINAIS

- 120. Encaminhar o Instrutor surdo com conhecimento no campo da educação de surdos para trabalhar em escolas. Os Instrutores surdos sem formação no magistério devem atuar em outras áreas, como por exemplo: família, empresas, etc.
- 121. Observar que o ensino de língua de sinais requer instrutores surdos com formação.
- 122. Buscar a regulamentação da profissão de Instrutor de Língua de Sinais, em parceria com Associações e Federações de Surdos, para obter o reconhecimento legal da profissão.
- 123. Garantir que a profissão do Instrutor de Línguas de Sinais seja exclusiva dos surdos.
- 124. Assegurar que os surdos com formação e experiência profissional coordenem os instrutores surdos.
- 125. Exigir que a formação mínima do instrutor surdo seja de nível médio.
- 126. Implementar o curso de formação de Instrutor na escola de ensino médio de surdos como uma habilitação específica. Ex.: contabilidade, instrutor surdo, secretário, etc.
- 127. Implementar os agentes multiplicadores para formação de instrutores surdos.

### O MONITOR SURDO

- 128. Considerar que o monitor é um auxiliar/estagiário e que a sua permanência em sala de aula, portanto, não pode ser definitiva.
- 129. Considerar que o monitor surdo é um recurso humano provisório, um assessor do professor ouvinte, que não pode se servir dele permanentemente.
- 130. Favorecer a formação do monitor surdo e sua passagem para outras etapas como instrutor e/ou professor.

### O PESQUISADOR SURDO

- 131. Incentivar a pesquisa dos surdos, considerando que faltam pesquisadores urbanos.
- 132. Observar que o pesquisador surdo precisa manter parceria com o pesquisador ouvinte.
- 133. Considerar que os surdos pesquisadores necessitam de apoio financeiro.
- 134. Incentivar a que o pesquisador surdo não seja apenas usuário, precisando desenvolver sua própria pesquisa.
- 135. Assegurar que seja respeitada a autoria do pesquisador surdo.

### OS SURDOS UNIVERSITÁRIOS

- 136. Assegurar o direito da presença do Intérprete de Língua de Sinais no decorrer do concurso de vestibular.
- 137. Garantir a existência de intérpretes contratados pela universidade, assegurando ao surdo condições semelhantes de seus colegas ouvintes.
- 138. Lutar para que a comunidade científica das universidades reconheça a Língua, a cultura e a comunidade surda.
- 139. Implementar o ensino médio para surdos, com vistas à capacitação profissional e para a disputa nas provas de vestibular, garantindo o acesso do surdo aos cursos profissionalizantes e/ou às universidades;
- 140. Caso seja aceito pela comissão organizadora, discutir a estrutura das provas do vestibular, levando em conta as especificidades da comunidade surda.
- 141. Propor que intérpretes reconhecidos pelas Associações e Federações de Surdos, possam atuar nas universidades, sempre que houver solicitação e interesse de ambas as partes.
- 142. Considerar que a formação universitária dos intérpretes é necessária para garantir a formação do profissional surdo.
- 143. Propor que as universidades abram cursos para formação de intérprete de LIBRAS, em parceria com Associações e Federações de Surdos.

- 144. Buscar fonte de recursos, governamentais e não governamentais, para a contratação de intérprete de língua de sinais.
- 145. Nas universidades que acolhem surdos, lutar para que seja organizado um centro de apoio onde possam ser divulgadas informações referentes à surdez, para a comunidade universitária.
- 146. Dentro das universidades e cursos de graduação, assegurar a criação de uma disciplina que informe aspectos gerais que fazem parte da comunidade surda.
- 147. Garantir que somente intérprete com formação de 3° Grau possa atuar na tradução para língua de sinais nas universidades.